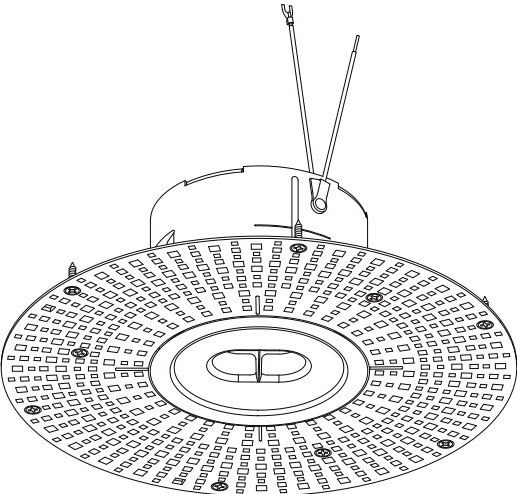




M Series

8" to 4" Retrofit Conversion Kit



Safety Information

Informations sur la Sécurité

For your safety, read and understand these instructions completely before starting installation.

This electrical product is designed to meet the requirements of UL 1598 and the current NFP regulations as published in the NEC. Local modifications and revisions may differ. Confirm local building and electrical code compliance before installation.

WARNING - Avoid wiring damage or abrasion. Do not pinch or damage exposed wiring during installation. Keep clear of sharp objects.

WARNING - Risk of fire or electric shock. Installation requires a person familiar with the construction and operation of the luminaire's electrical system and the hazard involved. If not qualified, do not attempt installation. Contact a qualified electrician.

WARNING - Risk of fire or electric shock. Install this kit only in the luminaires that have the construction features shown in the drawings. Do not make or alter any open holes in an enclosure of wiring or electrical components during kit installation.

WARNING - Risk of fire or electric shock. Do not alter, relocate, or remove wiring, lampholders, power supply, or any other electrical component.

Pour votre sécurité, lisez et comprenez entièrement ces instructions avant de commencer l'installation.

Ce produit électrique est conçu pour répondre aux exigences de la norme UL 1598 et aux réglementations NFP en vigueur telles que publiées dans le NEC. Les modifications et révisions locales peuvent différer. Confirmez la conformité au code local du bâtiment et de l'électricité avant l'installation.

AVERTISSEMENT - Évitez les dommages au câblage ou l'abrasion. Ne pas pincer ni endommager le câblage exposé lors de l'installation. Tenez-vous à l'écart des objets pointus.

AVERTISSEMENT - Risque d'incendie ou d'électrocution. L'installation nécessite une personne familiarisée avec la construction et le fonctionnement du système électrique du luminaire et les risques encourus. Si vous n'êtes pas qualifié, ne tentez pas l'installation. Contactez un électricien qualifié.

AVERTISSEMENT - Risque d'incendie ou d'électrocution. Installez ce kit uniquement dans les luminaires qui ont les caractéristiques de construction indiquées sur les dessins. Ne faites ni ne modifiez aucun trou ouvert dans un boîtier de câblage ou de composants électriques pendant l'installation du kit.

AVERTISSEMENT - Risque d'incendie ou d'électrocution. Ne pas modifier, déplacer ou retirer le câblage, les douilles, l'alimentation électrique ou tout autre composant électrique.

Pre-Installation

Pré-Installation

Turn off power to the luminaire before installation. Failure to do so may cause electric shock, which may result in injury or death. Ensure electrical connection complies with local and NEC standards and that wiring is either 120VAC or 277VAC.

Avant l'installation, coupez l'alimentation électrique de l'appareil d'éclairage. Ne pas le faire peut entraîner un choc électrique, pouvant causer des blessures graves, voire la mort. Assurez-vous que la connexion électrique est conforme aux normes locales et au Code électrique national (NEC) et que le câblage est soit en 120VCA, soit en 277VCA.

*Drawings not to scale

*Dessins non à l'échelle

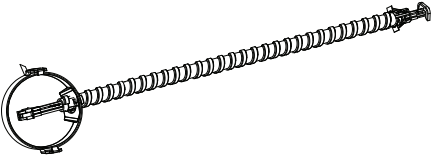
Installation

Installation

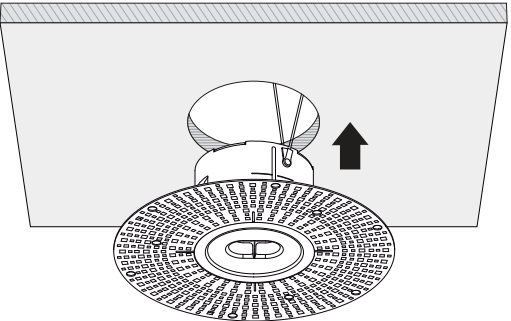
1 Remove the current light fixture to reveal the junction box and wiring.
Retirez l'actuel luminaire pour révéler la boîte de jonction de pouces et le câblage.

2A For Can or IC Housing:
Loosen the existing can mounting screws and connect ground wire terminal to the housing.
Pour boîtier Can ou IC :
Desserrer l'une des vis de fixation du boîtier de 6 pouces et raccorder la cosse du fil de terre au boîtier.

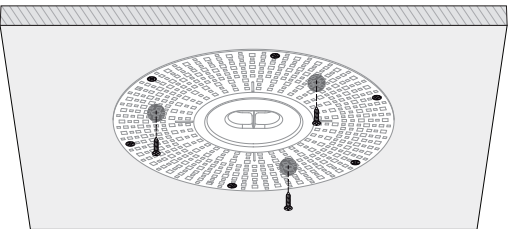
2B For Non-IC Housing:
Remove the existing wiring from the junction box and splice building supply and control wiring with wiring whip.
NOTE: The two ground wires on the conversion kit collar should be cut and removed.
Pour boîtier Non-IC :
Retirez le câblage existant de la boîte de jonction et raccordez l'alimentation du bâtiment et le câblage de commande au fouet de câblage. **REMARQUE: Les deux fils de mise à la terre sur la collerette du kit de conversion doivent être coupés et retirés.**



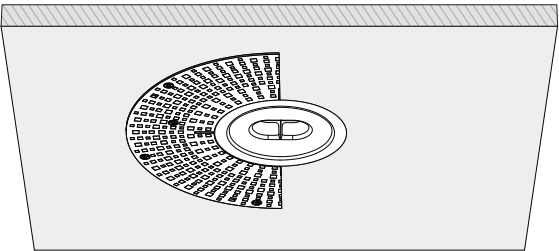
3 Push mud plate and collar into the ceiling/ housing opening until it is flush with the ceiling. **NOTE: The conversion kit should be installed in the center of the drywall.**
Pousser la plaque de finition et la collerette dans l'ouverture du plafond/boîtier jusqu'à ce qu'elles soient affleurantes au plafond. **REMARQUE: le kit de conversion doit être installé au centre de la cloison sèche.**



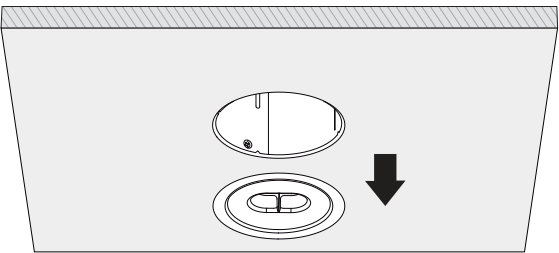
4 Use the six (6) included drywall screws to mount the conversion kit to the ceiling.
Important: For housing diameters measuring 6" – 6.7", you must also install the three inner-circle screws to ensure proper support.
Utilisez les six (6) vis à cloison sèche incluses pour fixer le kit de conversion au plafond.
Important : Pour les boîtiers d'un diamètre de 6" à 6,7", vous devez également installer les trois vis du cercle intérieur afin d'assurer un support adéquat.



5 Apply drywall tape to conversion kit edge and smoothly apply joint compound over entire area until conversion kit is completely covered. Feather joint compound to ensure an even transition between conversion kit and surrounding ceiling.
Appliquez du ruban à joints pour cloison sèche sur le bord du kit de conversion, puis appliquez uniformément le composé à joints sur toute la surface jusqu'à ce que le kit de conversion soit entièrement recouvert. Lissez et amincissez le composé à joints afin d'assurer une transition uniforme entre le kit de conversion et le plafond environnant.



6 Remove cover while joint compound is still wet. When dry, sand area. Re-install cover and paint the ceiling. Remove cover while paint is still wet and let the area fully dry.
Retirez le couvercle pendant que le composé à joints est encore humide. Une fois sec, poncez la surface. Réinstallez le couvercle et peignez le plafond. Retirez le couvercle pendant que la peinture est encore humide, puis laissez la surface sécher complètement.



7 Installation complete. Refer to separate **Module Installation Instructions** to continue the installation process.
Installation terminée. Reportez-vous aux **instructions d'installation séparées du module** pour poursuivre le processus d'installation.

Have a question? Contact us!